



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet BULLDOZER, FULL TRACKED, DED	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8476-165377/B	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W8476-165377	Date 2015-11-23
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-657-68397	
File No. - N° de dossier hl657.W8476-165377	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-01-05	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Turner, Louie	Buyer Id - Id de l'acheteur hl657
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3975 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5227
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cet amendement #1 a pour but de répondre aux questions soumises par les soumissionnaires éventuels.

Question:

3.4.1 (a) Puissance nominale nette - Vous demander 157 kW (210 hp Net). La machine que nous offrons est de 152 kW (205 hp). Une différence de 5 hp sur une machine avec 344 kN de force de traction. Es ce que le MDN envisagerait faire un ajustement aux chevaux-vapeur minimum afin d'inclure notre machine comme étant acceptable avec 205 hp Net. Si vous considérez que notre machine utilise une transmission hydrostatique avec pompes à pistons et moteur à déplacement variables, les chevaux-vapeur ne sont pas perdus comme vous trouveriez avec une machine qui utilise une transmission et convertisseur de couple pour la ligne de transmission. La puissance est gérée par l'utilisation d'un système de détection de charge selon le changement de conditions la vitesse et la puissance est adaptée au changement des conditions de charge.

2. 3.5 (a) (vii) Lame du buteur. Vous demander pour un angle de 25 degrés. Notre conception permet un angle de 23,8 degrés. Une différence de 1.2 degré. Es ce que le MDN envisagerait de permettre 23,8 deg comme une exigence d'un angle minimal?

Réponse:

Tous les grands fabricants possèdent un modèle de buteur qui peut répondre à ces spécifications. Canada n'envisage pas de modifier ces exigences.

Toutes les autres modalités de l'invitation à soumissionner demeurent les mêmes.